

ISO

INTERNATIONAL ORGANIZATION FOR STANDARDIZATION
ORGANISATION INTERNATIONALE DE NORMALISATION
МЕЖДУНАРОДНАЯ ОРГАНИЗАЦИЯ ПО СТАНДАРТИЗАЦИИ

ISO RECOMMENDATION

R 194

List
of equivalent terms
used in the plastics
industry

RECOMMANDATION ISO

R 194

Liste
des termes équivalents
utilisés dans l'industrie
des matières plastiques

РЕКОМЕНДАЦИЯ ИСО

P 194

Список
эквивалентных терминов,
употребляемых
в промышленности пластмасс

APPENDIX NI

DUTCH

ANNEXE NI

NEERLANDAIS

ПРИЛОЖЕНИЕ NI

НА ГОЛЛАНДСКОМ
ЯЗЫКЕ

1st EDITION

1^{re} ÉDITION

1^{oe} ИЗДАНИЕ

Copyright reserved

The copyright of ISO Recommendations and ISO Standards belongs to ISO Member Bodies. Reproduction of these documents, in any country, may be authorized therefore only by the national standards organization of that country, being a member of ISO.

For each individual country the only valid standard is the national standard of that country.

Printed in Switzerland

Reproduction interdite

Le droit de reproduction des Recommandations ISO et des Normes ISO est la propriété des Comités Membres de l'ISO. En conséquence, dans chaque pays, la reproduction de ces documents ne peut être autorisée que par l'organisation nationale de normalisation de ce pays, membre de l'ISO.

Seules les normes nationales sont valables dans leurs pays respectifs.

Imprimé en Suisse

Перепечатка воспрещается

Право перепечатки Рекомендаций ИСО и Стандартов ИСО принадлежит Комитетам-Членам ИСО. Поэтому перепечатка этих документов разрешается в каждой стране только с ведома национальной организации по стандартизации этой страны, члена ИСО.

В каждой стране действительными являются лишь ее национальные стандарты.

Издано в Швейцарии

FOREWORD

This list of Netherlands equivalent terms used in the plastics industry constitutes a separate appendix to ISO Recommendation R 194, *List of Equivalent Terms Used in the Plastics Industry*, published in 1961 for the three official languages of ISO (English, French and Russian). This Appendix (N1) has been prepared by the Netherlands Member Body of ISO, the Nederlands Normalisatie-Instituut (NNI) in cooperation with the Institut Belge de Normalisation (IBN), and is published under their responsibility. The words only used in Belgian are indicated by (B). Its presentation is in conformity with the note issued on 18 January 1963 by the ISO Central Secretariat, dealing with the publication of Appendices to ISO Recommendation R 194 giving lists of equivalent terms in non-official languages.

A V A N T - P R O P O S

Cette liste des termes équivalents néerlandais utilisés dans l'industrie des matières plastiques constitue une annexe séparée à la Recommandation ISO/R 194, *Liste des termes équivalents utilisés dans l'industrie des matières plastiques*, publiée en 1961 dans les trois langues officielles de l'ISO (anglais, français et russe). Cette Annexe N1 a été préparée par le Comité Membre néerlandais de l'ISO, à savoir, le Nederlands Normalisatie-Instituut (NNI), avec la collaboration de l'Institut Belge de Normalisation (IBN), et est publiée sous sa responsabilité. Les termes utilisés seulement en Belgique sont indiqués par la lettre (B). Sa présentation est conforme à la note émanant du Secrétariat Central, datée du 18 janvier 1963, concernant la publication d'Annexes à la Recommandation ISO/R 194 pour les listes des termes équivalents dans les langues non-officielles.

ВВЕДЕНИЕ

Настоящий список эквивалентных терминов на голландском языке, употребляемых в промышленности пластмасс, является отдельным приложением к Рекомендации ИСО/Р 194, Список эквивалентных терминов, употребляемых в промышленности пластмасс, изданной в 1961 году на трех официальных языках ИСО (английском, французском и русском).

Это Приложение (N1) на голландском языке составлено голландским Комитетом-Членом ИСО Nederlands Normalisatie-Instituut (NNI) в сотрудничестве с Institut Belge de Normalisation (IBN), несущим ответственность за его опубликование. Термины, употребляемые только в Бельгии, обозначены буквой "B". Оформление Приложения соответствует сообщению Центрального Секретариата от 18 января 1963 года, касающемуся опубликования Приложения к Рекомендации ИСО/Р 194, содержащих списки эквивалентных терминов на неофициальных языках.

VOORWOORD

Deze lijst met *Nederlandse* equivalente termen, gebruikt in de kunststoffenindustrie, is een afzonderlijk ahangsel bij de ISO-aanbeveling R 194, *Lijst van equivalente termen gebruikt in de kunststoffen-industrie*, uitgegeven in 1961 in de drie officiële ISO-talen (Engels, Frans en Russisch). Dit *aanhangsel* is door het Nederlandse lid van de ISO, het Nederlands Normalisatie-instituut (NNI), opgesteld in samenwerking met het Belgisch Instituut voor Normalisatie (BIN) en wordt onder haar verantwoordelijkheid uitgegeven. Specifiek in België gangbare termen zijn aangegeven met (B).

De vorm is in overeenstemming met het rondschrijven van Centrale ISO-Secretariaat van 18 januari 1963, betreffende de uitgave van Aanhangsels van ISO-aanbeveling R 194 voor lijsten van equivalente termen in niet-officiële talen.

ISO Recommendation	R 194-APPENDIX NI	1968
Recommandation ISO	R 194-ANNEXE NI	1968
Рекомендация ИСО	P 194-ПРИЛОЖЕНИЕ NI	1968 г.

List
of equivalent terms
used in the plastics
industry

APPENDIX NI

DUTCH

Liste
des termes équivalents
utilisés dans l'industrie
des matières plastiques

ANNEXE NI

NEERLANDAIS

Список
эквивалентных терминов,
употребляемых
в промышленности пластмасс

ПРИЛОЖЕНИЕ NI

НА ГОЛЛАНДСКОМ
ЯЗЫКЕ

Lijst
van equivalente termen
gebruikt in de
kunststoffenindustrie

AANHANGSEL NI

NEDERLANDSE

CONTENTS

This appendix contains four parts, namely

	Page
I Alphabetical list of Netherlands (NI) equivalent terms used in the plastics industry, with numerical references to be equivalent terms in the three official ISO languages (English = E, French = F, Russian = R).	5
II Table of correspondences between the English and the Netherlands terms represented by their serial numbers.	39
III Table of correspondences between the French and the Netherlands terms represented by their serial numbers.	45
IV Table of correspondences between the Russian and the Netherlands terms represented by their serial numbers.	50

TABLE DES MATIERES

Cette Annexe comporte quatre parties, à savoir

	Page
I Liste alphabétique des termes équivalents néerlandais (NI) utilisés dans l'industrie des matières plastiques, avec les correspondances numériques aux termes équivalents dans les trois langues officielles de l'ISO (anglais = E, français = F, russe = R).	5
II Tableau de correspondances entre les termes anglais et néerlandais représentés par leur numéro d'ordre.	39
III Tableau de correspondances entre les termes français et néerlandais représentés par leur numéro d'ordre.	45
IV Tableau de correspondances entre les termes russes et néerlandais représentés par leur numéro d'ordre.	50

СОДЕРЖАНИЕ

Это Приложение состоит из следующих четырех частей:

	Страница
I Алфавитный список эквивалентных голландских терминов (NI), употребляемых в промышленности пластмасс, с числовыми ссылками на эквивалентные термины на трех официальных языках ИСО (английском - E, французском - F, русском - R)	5
II Таблица соотношения между английскими и голландскими терминами, обозначенными своими порядковыми номерами	39
III Таблица соотношения между французскими и голландскими терминами, обозначенными своими порядковыми номерами	45
IV Таблица соотношения между русскими и голландскими терминами, обозначенными своими порядковыми номерами	50

INHOUD

Dit Aanhangel bevat 4 delen, nl.

	Bladzijde
I Alfabetische lijst met Nederlandse equivalente termen die worden gebruikt in de kunststoffen-industrie; de getallen verwijzen naar de equivalente termen in de drie officiële ISO talen. (Engels = E, Frans = F, Russisch = R).	5
II Tabel van equivalente Engelse en Nederlandse termen, aangeduid door hun volgnummer.	39
III Table van equivalente Franse en Nederlandse termen, aangeduid door hun volgnummer.	45
IV Tabel van equivalente Russische en Nederlandse termen, aangeduid door hun volgnummer.	50

N	NEDERLANDS	E	F	R
1	Aanslag voor de uitstoters resp. uitwerpers	259	68 239	86
2	Aanspuitbus	307 784	19 66 67 82	260
3	Aanspuitkegel	783	81	826
4	Aanspuiting	349	273	57
5	Aanspuiting, directe	221 350	275	60 559
6	Aanspuiting, vernauwde	352 704	277	61 720
7	Aanspuiting, ringvormige	353 710	274	59 217
8	Aanspuiting, waaiervormige	303 351	276	37 58
9	Accelerator	3	4	793
10	Accu resp. Accumulator, hydraulisch-pneumatische	30	5	50
11	Acetonhars	4 673	671	23 661
12	Achtersnede (B)	182 882	158 211	440
13	Achtersnijding	182 882	168 211	440
14	Acrylester	6	283	5
15	Acrylhars	7 674	672	6 658
16	Adhesiviteit (B)	24	12	213
17	A-fase (B)	46	286	700
18	Afbramen	871	235	157
19	Afbraming	873	234	156
20	(Af)knijpmatrijs	324 502	493	525
21	Afknioppoppervlak	439	35 763	432
22	Afknijprand (bij persen)	438	34	377
23	Afkoelblok	170	410	368
24	Afkoelen, snel	130	668	389
25	Afkoelmal	171	410	368

N	NEDERLANDS	E	F	R
26	Afromen	186	184	385
27	Afronding	314	153	33
28	Afschrikken	130	668	389
29	Afschuiving	737	122	623
30	Afstrijkmes	226	661	580
31	Afwerken	318	331	375
32	Alfa-cellulose	34 109	24 91	11
33	Allylester	31	284	10
34	Allylhars	33 675	673	8 659
35	Allylkunststof	32 597	673	9
36	Aminohars	36 676	674	13
37	Aminokunststof	37	25	12
38	Anilineformaldehydohars	39 677	675	16 660
39	Anisotropie van laminaten	40	31	15
40	Antioxidant	41	32	17
41	Apprêt (voor textiel, papier)	752	33	19
42	Arbeidsfactor (diëlektrische)	216 647	305	226 227
43	A-stadium	46	286	700
44	A-toestand	46	286	700
45	Bakken (B)	196	187	374
46	Baktijd (B)	197	188 779	62
47	Ballon (bij folie blazen)	87	63	564
48	Bandverwarming	812	108 729	247
49	Barst	183	182	769
50	Bekervloeigraad	195	387	65
51	Bekleden van draden en kabels	144	272	446

N	NEDERLANDS	E	F	R
52	Belastingssnelheid, gemiddelde	476	847	697
53	Benzylcellulose	57 110	44 92	24
54	Bestandheid tegen oplosmiddelen	766	711	711
55	Bewerken, machinaal	469	824	293
56	Bezinking	728	731	624
57	B-fase (B)	86	287	701
58	Blaar	62	124	39
59	Blaas	87	63	564
60	Blaas, open	88 560	64	378 565
61	Blaasmatrijs	67 498	500	517
62	Blauwkleuring	69	45	436
63	Blazen	66	750	71
64	Bloeden van een kleurstof	153	296 462	81
65	Blokpers	63	631	27
66	Bodemplaat	78	571	349 426
67	Bol	227	49	74
68	Boring voor een paspen	232	17	324
69	Borstelhaar	84	186	841
70	Bovenplunjerpers	233	634	496
71	Braam	322	43 795	155
72	Broken (van een emulsie)	82	335	583
73	Brosheidstemperatuur	85	776	741
74	B-stadium	86	287	701
75	B-toestand	86	287	701
76	Buigproef bij lage temperatuur	145	281	175
77	Buigspanning, herhaalde	669 805	161	329 401
78	Buigsterkte	190 327	706	484

N	NEDERLANDS	E	F	R
79	Buigstijfheid	793 794	727	135
80	Buis	875	816	773
81	Buis, geëxtrudeerde	294	818	843
82	Buis, gekitte	121	817	829
83	Buis, gelaagde en geperste	513	819	511
84	Buis, gelakte	891	822	245
85	Buis, gelijmde	121	817	829
86	Buis, machinaal bewerkte gelaagde	467	821	763
87	Buis, gewikkelde, gelaagde	712	820	320
88	Bus	91	65	687
89	Bus voor paspen	231	229	322
90	Cacheerlaag	140	270	445
91	Cacheermachine	143	723	288
92	Cacheermengsel	141	456	696
93	Caseïne	96	83	179
94	Cellulose	106	88	825
95	Celluloseacetaat	107	7 89	21
96	Celluloseacetaat-butyraat	108	9 90	22
97	Cellulose-ester	111	93 285	645
98	Cellulose-ether	112	94 290	549
99	Cellulosenittraat	114	96 508	351
100	Cellulosepropionaat	115	97 659	543
101	Celrubber	105 716	76	599 859
102	C-fase (B)	194	288	702
103	Chloropreen	132	113	821
104	Cilinder	199	192	828
105	Coagulatie	137	125	214
106	Coating	140	270	445

N	NEDERLANDS	E	F	R
107	Coatingmengsel	141	456	696
108	Colloïdmolen	150	504	215
109	Colofonium	151 715	145	184
110	Compressiematrijs (B)	160 500	492	518
111	Compressiepers	162	632	492
112	Compressiepersen (B)	161 522	477	506
113	Compatibiliteit	156	149	684
114	Condensatie	165	150	219
115	Condensatiemiddel	166	15	220
116	Connector (B)	167	154	685
117	Contactadhesie (tussen folies)	64	10	644
118	Contactlijm	12 168	129	204
119	Contactoppervlak	439	35 763	432
120	Contactrand (bij persen)	438	34	377
121	Contacttijd zonder druk (bij lijmen)	134	778	70
122	Contactverbinding	136	413	431
123	Contourlassen	421	744	221
124	Copolycondensatie	172	171	688
125	Copolymeer	173	172	689
126	Copolymerisatie	174	173	691
127	Copolymerisatie met brugvorming	175	174	692
128	Corrosie	177	176	223
129	Corrosievastheid	178	703	710
130	C-stadium	194	288	702
131	C-toestand	194	288	702
132	Cumaronhars	181 681	678	238 666
133	Cyclus, automatische	47	190	3
134	Dauwpunt	208	585	768
135	Decoratieplaat	202	310	113

N	NEDERLANDS	E	F	R
136	Deellijn (van de matrijs)	323 771	415	252
137	Deeltjesgrootte-analyse	568	368	106
138	Dekfilm	142	526	444
139	Deklaag	140	270	445
140	Demontage (van een matrijs)	813	208	114
141	Demper	200	26	14
142	Dempingselement	200	26	14
143	Diagram, spannings-rek	807	214	235
144	Diatomeeënaarde	209	216 785	195
145	Dichtheid, schijnbare (van perspoeder of granulaat)	646	449	339
146	Diëlektricum	211	217	122
147	Diëlektrisch	211	217	122
148	Diëlektrische constante	212 573	155 529	123
149	Dieptrekken (znw)	237	262	93
150	Diffusie van licht	218	218	620
151	Diffusiviteit, thermische	838	219	743
152	Dikvloeibaarheid, schijnbare	302	175	178
153	Dimeer	220	223	118
154	Dispersie, macromoleculaire	471	227	275
155	Dissipatiefactor ($\tan \alpha$)	225 833	302 773	228 733
156	Doorbuiging	203	333	535
157	Doorlatendheid	572	528	542
158	Doorschijnendheid	868	804	548
159	Doorslaan (b.v. van lijm)	61	393	550
160	Doorslag (van een diëlektricum)	80	195	533
161	Doorslagspanning	81	783	332
162	Doorslagsterkte, diëlektrische (B)	217 271	726	849
163	Doorslagvastheid	217 271	726	849
164	Doorzichtigheid	869	806	538

N	NEDERLANDS	E	F	R
165	Draad	851	324	352
166	Draad (Schroef-), geperste	516	327	508
167	Draadisolatiemengsel	918	452	176
168	Draagspanning	56 801	163	337
169	Draagsterkte	55	710	552
170	Drenking	392	383	546
171	Drenktoestel	391 393	384	547
172	Droogmiddel	238	733	627
173	Druk bij het vormen	339	347	112
174	Drukplaat	657	772	366
175	Druppelpunt	239	583	737
176	Druppunt (B)	239	583	737
177	Drukspanning	164 802	159	335
178	Druksterkte	163	702	483
179	Drukstuk	334	566	429
180	Drukverhoger	411	403	312
181	Ductiliteit	242	230	774
182	Dwarsdoorsnede van een laminaat	198	180	473
183	Dwarslaminaat	191	757	360
184	Dwarsrichting, in	192	224	472
185	Elasticiteit	267	256	791
186	Elasticiteit, vertraagde	901	258	95
187	Elasticiteitsgrens	266 924	430	485
188	Elasticiteitsmodulus	487	466	300
189	Elasticiteitsmodulus bij buiging	488	467	301
190	Elasticiteitsmodulus bij eenzijdige druk	486	465	305
191	Elasticiteitsmodulus bij trek	490	469	303
192	Elastomeer	268	259	848
193	Emulgator	279	267	850
194	Emulgeerarbeid	278	269	571

N	NEDERLANDS	E	F	R
195	Emulgeermiddel	279	267	850
196	Emulgeren	277	268	851
197	Emulsie	280	264	853
198	Emulsielijm	14 281	132	212 852
199	Emulsietype	283 879	266 823	756
200	Epoxyhars	285 683	680	681 854
201	Etagepers	537	643	500 855
202	Ethanol	287	289	856
203	Ethylcellulose	113 288	95 291	857
204	Evenredigheidsgrens (b.v. 10%)	546	431	480
205	Evenwijdig aan de lagen	249	519	393
206	Extender	290	297	724
207	Extractor (B)	292	299	842
208	Extruder	295	52	831
209	Extruderen	296	51 300	847
210	Extrusie	296	51 300	847
211	Fase	574	533	795
212	Fase, continue (b.v. van een emulsie)	169	534	347
213	Fase, disperse (B)	224	535	121
214	Fase, gedispergeerde	224	535	121
215	Fasehoek (diëlektrische)	215 575	30	796
216	Fase-omkering van een emulsie	282 576	265 404	362
217	Fenolformaldehydohars	577 691	688	800
218	Fenolhars	580 692	689	678 802
219	Fenolharskit	118 578	118	150 801
220	Fenolkunststof	579	536	803

N	NEDERLANDS	E	F	R
221	Film	315	314	420
222	Filterpakket	724	329	314
223	Fineer	892	321	839
224	Fineerlijm	18 614	136	210 799
225	Finish (voor textiel, papier)	752	33	19
226	Fluïditeit	330	339	735
227	Folie	315 332 739	309 314	256 420
228	Folie, afgeschilde	754	316	712
229	Folie, gegaufreerde	275	312	758
230	Folie, gegoten	97	315	421
231	Folie, gekalanderde	93	313	182
232	Folie, gelaagde	429	319	423
233	Folie, geprente	275	312	758
234	Folie, gewalste	714	313	182
235	Frame	73 126 341	106 351 441	357
236	Furaanhars	347 684	681	679 815
237	Functionaliteit	345	342	814
238	Furfuralhars	348 685	682	680 816
239	Gaatje	591	812	160
240	Gaufreren	276	353 366	757
241	Gebombeerd	227	49	74
242	Gel	354	354	98
243	Gel, irreversibele	416	355	346
244	Gel, omkeerbare	707	356	361
245	Gelei	420	357	717
246	Geleidestang voor het uitstoten resp. uitwerpen	255	41 237	686
247	Geleidingsbus	231	229	322
248	Geleidingsgat	232	17	324
249	Geleidingspen	230	365	323

N	NEDERLANDS	E	F	R
250	Geleiding van het uitstoterframe resp. uitwerperframe	258	243 372	325
251	Geleringstijd	355	358	64
252	Gieten (znw)	98 99 517 520	179 475 478	261 379 809
253	Gieten, lage-druk	464 526	476	505
254	Gietfolie	97	315	421
255	Giethars	100 680	677	258 667
256	Gietmassa	527	453	813
257	Gietmassa met vezelvulling	310 529	450	53
258	Gietmassa met weefselvulling	300 528	454	502
259	Gietstuk, nagevormd	530 642	483	163
260	Gips	594	576	102
261	Glans	356	56 436	26
262	Glijdingsmodulus	491	468	302
263	Glijmiddel	465	435	656
264	Glijmodulus	489	464	304
265	Glijpassing	757	412	638
266	Golfspanning	810 911	162	336 633
267	Golving, inwendige	415	826	622
268	Granulaat	362	367	105
269	Gravure	284	370	104
270	Grensviscositeitsgetal	448	388 841	817
271	Grensvlaktarbeid	412	808	569
272	Groeven	811	760	715
273	Haarscheur	183	182	769
274	Halffabrikaten	413	652	470
275	Handmatrijs	367 503	498	528 725

N	NEDERLAND	E	F	R
276	Handpers	368	640	495 607
277	Hardheid	370	233	734
278	Hars	672	670	657
279	Hars, in olie oplosbare	556 690	687	285 668
280	Hars, met olie gemodificeerde	552 688	684	299 671
281	Hars, met olie reagerende	555 689	686	286 669
282	Hars, oplosbare	694 763	690	586 674
283	Hars, synthetische	695 826	691	530 675
284	Hars, thermohardende	696 847	692	676 751
285	Harsester	285	360	858
286	Harsnest	693	577	682
287	Hechting	74	143 411 424	198
288	Hechtsterkte	75	698	554
289	Heetgaslassen	383	745	610
290	Hob	380	578	561
291	Hobben (saw)	381	343	68 823
292	Hobpers	382	636	493
293	Hoekprofiel, gelaagd	427	658	655
294	Houdbaarheid	741	232	487
295	Houdbaarheid (na mengen)	644	833	137
296	Houderplaat voor inzetstukken	440	575	146
297	Hout, geperst	159 919	47	130 509
298	Hout, geperst geïmpregneerd	158	48	545
299	Hout, veredeld	395 920	46	129 355
300	Houtmeel	921	307	131
301	IJseroxide, rood	667	514	595
302	Impregneermachine	391 393	384	547

N	NEDERLANDS	E	F	R
303	Impregnering	392	383	546
304	Indikken	71	278	143
305	Inertie, chemische	128	392	818
306	Ingevallen (b.v. van een oppervlak)	223	385	45
307	Inhibitor	398	395	170
308	Injectie	399	397	55
309	Injectiecilinder	400	401 616	270
310	Injectiedruk	404	402 648	110
311	Injectiematrijs (B)	401 504	497	265
312	Injectiepers (B)	403	639	263
313	Injectieplunjer	405	400 547	268 434
314	Insnoering	540	759	719
315	Inspuitdruk	404	402 648	110
316	Inspuiting	399	397	55
317	Inspuitplunjer	405	400 547	268 434
318	Isobuteen	417	405	166
319	Isolatiweerstand	409	707	693
320	Isolator	410	406	157
321	Isomeer	418	407	168
322	Isopreen	419	408	169
323	Inzetstift	407 588	59	807 838
324	Inzetstift, gladde	589 593	61	386 837
325	Inzetstift met schroefdraad	590 725	60	159
326	Inzetstuk	406	651	20
327	Inzetstukken (van een matrijs)	775	126	115
328	Inzinking	750	213	43
329	Juk	473	574 633	103

N	NEDERLANDS	E	F	R
330	Kabelfabricage	270	261	539
331	Kabelisolatiemengsel	918	452	176
332	Kabelmantelmengsel	738	451	177
333	Kalander	92	73	180
334	Kalanderen	94	72	181
335	Kalanderen (om dikte te verminderen)	95	421	540
336	Kantelpers	852	645	499
337	Kalanderrol	79	193	35
338	Kaolien	131 423	419	185
339	Katalysator	101	84	188
340	Katalysator, chemische	102 127	85	190 819
341	Katalysator, fysische	103 581	86	189 806
342	Katoenlinter	180	178 433	255
343	Katoenvlok	179	177 334	820
344	Kerffactor	542	303	224
345	Kerfgevoeligheid	543	732	832
346	Ketenlengte	122	98 434	125
347	Kit	116	117	147
348	Kleefmiddel (B)	10 357	11 128	200
349	Kleefnaad (B)	358	143	199
350	Kleurstof	152	146	230
351	Kleurstof, onoplosbare	408 582	147 537	403
352	Kleurstof, oplosbare	762	148	587
353	Kleurstof, organische (b.v. in verf of lak)	853	796	760
354	Kleven (B)	360	127	637
355	Kleven (van folies), het aan elkaar; Kleefkracht	64	10	644
356	Knijpatrijs	324 502	493	525
357	Koker	91	65	687
358	Kolom (b.v. van een pers)	155	144	216

N	NEDERLANDS	E	F	R
359	Korrelstructuur	361	761	158
360	Kraacht-doorbuigingsdiagram	453	181	234
361	Kraslijn	740	428	643
362	Krasvastheid	723	704	695
363	Kresol	188	185	232
364	Kresolhars	189 682	679	233 664
365	Krijten	124	306	290
366	Krijtmerk	123	444	277
367	Krimp	746	722	590
368	Krimpaal	747	152	605
369	Kruip	187	336	447
370	Kruipwegvorming	859	109	359
371	Kruipwegvorming door geleidende afsetting	207 861	111	642
372	Kruipwegvorming door vlambogen	44 860	110	534
373	Kruipwegvorming door vonken	767 862	112	173
374	Kunsthars	45 678 695 826	691 676	174 630 663 675
375	Kunstharskit	119 828	120	149 629
376	Kunstharslijm	21 827	139	207 632
377	Kunstrubber	720 829	260	193 631
378	Kunststof	596	455	416
379	Kunststof, buigsame	326	560	99
380	Kunststof, flexibele	326	560	99
381	Kunststof, harde	709	561	133
382	Kunststofbekleding	598	553	417
383	Lading (bij het persen of spuiten)	125	103	316
384	Lak	566	525	231
385	Laminaat, geperst	430 511 525	486	647

N	NEDERLANDS	E	F	R
386	Laminaten	435	758	649
387	Lamineren	436	756	390
388	Lampekit; lampvoetkit	117 437	119	151 830
389	Land; landlengte (B)	438	34	377
390	Landoppervlak (B)	439	35 763	432
391	Las	913	749	617
392	Lasbrander	916	100	615
393	Lasdraad	312	40	616
394	Lasnaad	914	445	718
395	Lassen	915	741	608
396	Lassen, discontinu	796	742	611 706
397	Lassen, hoogfrequent	378	746	79 609
398	Lasstaaf	312	40	616
399	Latex	441	423	246
400	Leidingdruk	452	646	573
401	Leisteenmeel	753	37	834
402	Lengterichting, in de	442	225	536
403	Leppen	661	612	396
404	Lichtbestandheid	445	708	621
405	Lichtdoorlatendheid	446	805	618
406	Lichtechtheid, lichtbestandheid	444	736	619
407	Lichtverstrooiing	218	218	620
408	Lignine	447	429	248
409	Lijm	10 357	11 128	200
410	Lijm, gemengde	17 485	135	203 218
411	Lijm, koudhardende	11 149	131	211
412	Lijm, synthetische	21 827	139	207 632
413	Lijm, thermohardende	23 846	140	209 753

N	NEDERLANDS	E	F	R
414	Lijm, thermoplastische	22 842	141	208 750
415	Lijm, warmhardende	15 384	130	201
416	Lijmfolie	15 316	133	205 422
417	Lijmoplossing	20 764	138	585
418	Lijmpenetratie	359	527	397
419	Lijmtoevoegsel	9	13	126
420	Loodrecht op de lagen (van een laminaat)	325	530	402
421	Luchtaccu; luchtaccumulator	27	5	603
422	Luchtflus	28	5	603
423	Luchtpistool	65	541	566
424	Maas	480	440	295
425	Maatvastheid	219	753	699
426	Macromolecuul	470	437	273
427	Macromolecuul, lineair	450	438	249 274
428	Magnesia (basisch magnesiumcarbonaat, magnesiumoxide)	472	439	272
429	Marmeren	495	442	311
430	Massafactor (B)	89	301	229
431	Matrijs	336 496	350 489	516 808
432	Matrijs, enkelvoudige	508 749	496	365 520
433	Matrijs (voor verschillende produkten), meervoudige	157 499	494	522 578
434	Matrijs, meervoudige, met gescheiden matrijs- holten	507 733	490	527
435	Matrijs, positieve	506 640	499	478 521
436	Matrijs, samengestelde	509 774	491	526
437	Matrijs met (koel)kanalen	176 501	502	523
438	Matrijs met losse inzetstukken	53 497	495	187 524
439	Matrijsframe	73 126 341	106 351 441	357
440	Matrijsholte	104 394	87	388
441	Matrijsmantel	73 126 341	106 351 441	357
442	Matrijsmerk	505	446	384
443	Matrijsopspanplaat	210	572	428

N	NEDERLANDS	E	F	R
444	Matrijsplaat	50	570	367 427
445	Matrijsenmaker	536	505	161
446	Matrijsenmakerij	854	38	171
447	Medium, hydraulisch	386	338	572
448	Meenemer	292	299	842
449	Meenemer voor de aanspuitkegel	38 786	189	441
450	Meercomponentenlijm	17 485	135	203 218
451	Melamineformaldehydharz	478 686	683	289 670
452	Menglijm	17 485	135	203 218
453	Merktken afkomstig van de matrijsplaat	611	447	383
454	Metallisering	481	460	291
455	Methanol	482	461	292
456	Middel, antistatisch	42	14	18
457	Migratie (b.v. van een weekmaker)	483	463	296
458	Molecuulketen, lineaire	451	99	250
459	Molecuulmassa (-gewicht)	492	448	306
460	Monofilament	493	470	307
461	Monomeer	494	471	308
462	Multiplex	613	169	797
463	Multiplex, met harz gelijmd	679	170	798
464	Naadlassen	726	747	614
465	Naharding	25 737	36 292	744
466	Natuurharz	538 687	685	531 673
467	Natuurrubber	539 718	75	192 340
468	Navormen	641	614	812
469	Neef	708	506	593
470	Neus (b.v. van een injectiecylinder)	545	507	313
471	Novolak	544	509	353
472	Olie, drogende	241 550	379	83 279

N	NEDERLANDS	E	F	R
473	Olie, geblasen	68 547	380	281 537
474	Olie, gekookte	72 548	377	36 278
475	Olie, gesulfoneerde	558 815	381	282 721
476	Olie, niet-drogende	553	378	280 342
477	Olie, ruwe	193 549 554 666	376	283 727
478	Onbrandbaar maken	319	382	364 530
479	Onderplunjerpers	885	629	498
480	Ondersnijding	182 882	168 211	440
481	Onontvlambaarheid	541	396	341
482	Ontlastklep	884	828	594
483	Ontleding, thermische	837	197	745
484	Ontluchten	83	205	442
485	Ontluchttingsopening (van een matrijs)	893	293	49
486	Ontvlambaarheid	321	394	54
487	Opening (tussen de platen van een pers)	201	513	584
488	Oplosmiddel	765	737	588
489	Oplosmiddel, actief	8	738	7
490	Oplosmiddel, zwak	759	740	640
491	Opneming van waterdamp	910	3	42
492	Oppervlak, corresponderend	475	414 764	376
493	Oppervlak, mat	243	765	287
494	Oppervlakdefect	474	443	116
495	Oppervlakgolving	819	827	52
496	Oppervlakmatheid	816	815	437
497	Oppervlakweerstand	817	712	438
498	Oppervlakweerstand, specifieke	818	715	785
499	Opromen	186	184	385

N	NEDERLANDS	E	F	R
500	Organosol	564	511	372
501	Overgangstemperatuur	867	777	739
502	Overloopgroef (van een matrijs)	364 770	364	183
503	Overvulcanisatie	565	762	398
504	Paneel	567	515	391
505	Paneel, gelaagd	431	516	392
506	Papier, geaacheerd; gecoat	139	517	32
507	Papier, gelakt	890	518	243
508	Papierpulppeersstuk	660	660	162
509	Paspen	230	365	323
510	Pasta	569	522	395
511	Patrijs (B)	506 640	499	478 521
512	Pauze tijdens het sluiten van de matrijs	245	523	144
513	Perforatie	591	812	160
514	Permeabiliteit	572	528	542
515	Permittiviteit	212 573	155 529	123
516	Pers	162 655	628 632	490 492
517	Pers, automatische	49	630	2 491
518	Pers, halfautomatische	732	644	494
519	Pers, hydraulische	387	637	100
520	Pers, hydromechanische	388	638	101
521	Pers, mechanische	477	641	294
522	Pers, zelfstandig aangedreven	730	642	497
523	Perscyclus	523	191 480	827
524	Persdruk	532	484 649	783
525	Persen	161 517 522	475 477	506 809
526	Persen, koud	148 521	481	507 824

N	NEDERLANDS	E	F	R
527	Persen, lage-druk	464 526	476	505
528	Persing, onvolledige	533 743	479	344
529	Persing (uit een meervoudige matrijs)	443	503	579
530	Perskeek (bij personen)	59	369	108
531	Perskracht	335 664	344 546	354
532	Persmassa	527	453	813
533	Persmassa met vezelvulling	310 529	450	53
534	Persmassa met weefselvulling	300 528	454	502
535	Persmatrijs	160 500	492	518
536	Perspoeder	531	618	515
537	Persstempel	380	578	561
538	Persstuk	518	510	501
539	Persstuk, gelaagd	430 511 525	486	647
540	Persstuk, nagevormd	530 642	483	163
541	Perstijd	534	487 781	62
542	Petroleum	424	420 532	194
543	Pigment	408 582	147 537	403
544	Pigment, metaal-organisch	583	540	297 404
545	Pigment, mineraal (anorganisch)	484 584	538	298 405
546	Pigment, organisch	563 585	539	371 406
547	Pijnhars	151 715	145	184
548	Pijp	875	816	773
549	Plaat	332 739	309	256

N°	NEDERLANDS	E	F	R
550	Plaat, afgeschilde	755	320	713
551	Plaat, bewegende (matrijsopspan-)	328	573	541
552	Plaat, geëxtrudeerde	293	311 550	844
553	Plaat, gekalanderde	93	313	182
554	Plaat, gelaagde	433	552	257
555	Plaat (van een pers)	608 610	564	424
556	Plaat, geperste	656	318 551	489 512
557	Plaat (produkt of halfprodukt)	609	549	430
558	Plaat, gewalste	714	313	182
559	Plaat, navormbare	643	317	650
560	Plaat, vaste (matrijsopspan-)	320	459	794
561	Plaat, verwisselbare (van een matrijs)	244	567	186
562	Plaat, zwevende	328	573	541
563	Plakmiddel	10 357	11 128	200
564	Plasticering; plastificering	603	556	415
565	Plasticiteit	601	554	413
566	Plastigel	605	558	408
567	Plastisol	606	562	409
568	Plastisch	595	559	418
569	Plastomeer	607	563	419
570	Plek, donkere (in een laminaat)	385	770	736
571	Plek, droge (bij een laminaat)	240	832	723
572	Plunjer	592 612	543	477
573	Plunjerkracht	335 664	344 546	354
574	Plunjerpers, dubbele	229	635	267
575	Poederlijm	19 645	137	206 476
576	Pek	586	55	29
577	Polijsten	615	587	465

N	NEDERLANDS	E	F	R
578	Polijstschijf, vilt	70 309	228 322	804
579	Polyacrylaat	616	591	448
580	Polyamide	617	593	449
581	Polybuteen	618	594	450
582	Polychloropreen	619	596	467
583	Polycondensaat	620	600	459
584	Polycondensatie	621	601	460
585	Polyester	622	602	469
586	Polyetheen	623	603	468
587	Polyisobuteen	624	605	458
588	Polymeer	625	606	461
589	Polymeer, macromoleculair	379	373 607	78
590	Polymerisaat	626	608	462
591	Polymerisatie	627	609	463
592	Polymerisatiegraad	206	207	708
593	Polymethylmethacrylaat	628	610	464
594	Polystyreen	629	611	466
595	Polyvinylacetaal	630	6 589	451
596	Polyvinylacetaat	631	8 590	452
597	Polyvinylalcohol	632	16 592	455
598	Polyvinylbutyral	633	70 595	453
599	Polyvinylchloride	634	115 597	457
600	Polyvinylchlorideacetaat	635	114	690
601	Polyvinylchloridevinylacetaat	636	598	690
602	Polyvinylformal	637	349 604	456
603	Polyvinylidenchloride	638	116 599	454
604	Porie	591	812	160

N	NEDERLANDS	E	F	R
605	Poreusheid; porositeit	639	613	475
606	Prent	76	50	28
607	Prent van de uitstoter resp. uitwerper	261	247 800	641
608	Prenten	276	353 366	757
609	Produkt, voorgevormd	60	332	139
610	Produkten, gelaagde	435	758	649
611	Proefstuk	769	280	358
612	Profiel	727	653	551
613	Profiel, gelaagd en geperst	512	654	513
614	Profiel, gewikkeld en geperst, gelaagd	713	655	653
615	Proportionaliteitsgrens	266 924	430	485
616	Puntlassen	777	748	612 765
617	Put	184	183	581
618	Raam	73 126 341	106 351 441	357
619	Rakel	780	271	840
620	Ramie	665	663	582
621	Reactie, topochemische	856	667	761
622	Rek	798	204	381
623	Rek bij breuk	272	22	787
624	Rek tussen (de) merkstrepen	273	21	786
625	Rekbaarheid	291	298	589
626	Rekgrens (b.v. 10%)	546	431	480
627	Resiet	701	717	600
628	Resilientie	671	669	780
629	Resitol	702	718	601
630	Resol	703	719	602
631	Rib	708	506	593
632	Rimpel (b.v. in het oppervlak van een laminaat)	922	724	309
633	Ringaanspuiting	353 710	274	59 217

N	NEDERLANDS	E	F	R
634	Rol	199	192	828
635	Rubber, ge vulcaniseerde	721 905	79	67 191 596
636	Rubber, synthetische	720 829	260	193 631
637	Rubber-elasticiteit	375	257 374	77
638	Runner	722	74	576
639	Ruwheid	659	730	51
640	Schellak	742	361	833
641	Scheluwtrekken	906	352	222
642	Scheur	183	182	769
643	Schilmachine	756	801	714
644	Schrikken	130	668	389
645	Schroef, geperste	515	836	510
646	Schuifspanning	736	158	334
647	Schuifsterkte	735	701	482
648	Schuimrubber	289 717	77	474 598
649	Sedimentatie	728	731	624
650	Siocatief	238	733	627
651	Sinaasappelhuid	562	524	30
652	Sisal	751	735	626
653	Slagsterkte	389	700	782
654	Slijtage	912	825	165
655	Slijtvaastheid	1	697	709
656	Sluitdruk	456	650	792
657	Sluiting door zwaartekracht	135 363	308	370
658	Sluiting	457	39	154
659	Smeermiddel	465	435	656
660	Smeltpunt	479	582	766
661	Snelheid van wateropneming resp. waterabsorptie	908	2 846	639
662	Spanning	799	156	326

N	NEDERLANDS	E	F	R
663	Spanning, dynamische	246 803	160	120 328
664	Spanning, gegolfde	810 911	162	336 633
665	Spanning, herhaalde	670 804	164	331 400
666	Spanning, statische	789 806	165	338 704
667	Spanning, wisselende	35 800	157	330 399
668	Spinmachine	773	326	558
669	Spinnen	772	325	557
670	Splijting	133	123	591
671	Sponsrubber	719 776	78	109 597
672	Spuitcapaciteit	745	80 398	128 276
673	Spuitgietcilinder	400	401 616	270
674	Spuitgietyolus	523	191 480	827
675	Spuitgieten	402 524	399 482	262
676	Spuitgiestuk	518	510	501
677	Spuitgiestuk, niet afgebraamd	59	369	108
678	Spuitgiestuk (nog met aansputtingen)	778	369	108
679	Spuitgiemachine	403	639	263
680	Spuitgiestmatrijs	401 504	497	265
681	Sputting	744	104	127
682	Sputting, onvolledige	533 743	479	344
683	Sputkanaal	722	74	576
684	Sputkop	298	54 786	845
685	Sputmond	297	53 328	846
686	(Sput)neus (b.v. van een injectiecilinder)	545	507	313
687	Sputpersen	535 865	488	266 503

N	NEDERLANDS	E	F	R
688	Spuitpistool	779	542	567
689	Staaf	711	416	556
690	Staaf, geperste	514	417	514
691	Staaf, machinaal bewerkte	468	418	764
692	Stabilisator	787	752	698
693	Standolie	557 788	754	284 789
694	Stansen	663	457	75
695	Stansstempel	662	578	561
696	Stearaat	791	755	705
697	Steeklassen	796	742	611 706
698	Stempel, als onderdeel van een matrijs	333	458	560
699	Stempel, bewegende	329	580	407
700	Stempel, los	459	579	563 726
701	Stempel, zwevende	329	580	407
702	Stift	587	57	835
703	Stijfheid	792	725	134
704	Stof (van een persmassa)	317	330	568
705	Stoomkanaal	790	849	394
706	Strekbaarheid	291	298	589
707	Strekmiddel (B)	290	297	724
708	Strepen	811	760	715
709	Strijkmachine	781	271	840
710	Strijkmes	226	661	580
711	Strijkpasta	228	522	395
712	Stroop	830	734	634
713	Structuureenheid	814	472	716
714	Structuureenheid, bifunctionele (van een polymeer)	58	473	25
715	Structuureenheid, tri- of tetrafunctionele	870	474	770
716	Stuiklijm	13 248	134	202
717	Suspensie	820	766	722

N	NEDERLANDS	E	F	R
718	Synerese (b.v. van een latex)	825	767	628
719	Taatheid	242	230	774
720	Tablet	570	520	729
721	Tabletteermatrijs	653	624	731
722	Tabletteerpers	652	521	730
723	Tafelpers	831	768	574
724	Talk	832	771	732
725	Tangens van de verlieshoek	225 833	302 773	228 733
726	Temperatuur bij het vormen	340	348	740
727	Terpentijnolie	365 877	282	636
728	Terpentine	917	739	775
729	Terugdrukveer	706	720	48
730	Terugloopplunjer	658	548	435 604
731	Terugneemstang van de uitstoter(s) resp. uitwerper(s)	262	69 240	47
732	Terugveerelasticiteit	671	669	780
733	Thermoharder	844	787	592
734	Thermohardend	845	788	752
735	Thermoplast	841	791	747
736	Thermoplastisch	840	790	749
737	Thermoplasticiteit	843	789	748
738	Thioureumformaldehydchairs	697 850	693	677 755
739	Torpedo	857	798	762
740	Torsie	858	799	236
741	Torsiemodulus	491	468	302
742	Torsiestijfheid	795	728	136
743	T-profiel, gelaagd	434	656	654
744	Transfer	863	802	754
745	Transfercilinder	866	617 803	269
746	Transferkamer	866	617 803	269

N	NEDERLANDS	E	F	R
747	Transfermatrijs	510 864	501	264 519
748	Transferpersen	535 865	488	266 503
749	Transparantheid	869	806	538
750	Trekspanning	808 835	166	333
751	Treksterkte	834 880	713 784	481 553
752	Trekspanning	809 894	167	327
753	Trimeer	872	810	771
754	Triplex	613	169	797
755	Triplex, met hars gelijmd	679	170	798
756	Triplexlijm	18 614	136	210 799
757	Troebling	371	813	471
758	Troebling, inwendige	414	814	44
759	Trommelen	876	588	97
760	Trommelpolijsten	54 876	586 588 797	97
761	Tropenbestand maken	874	811	772
762	Tube	91	65	687
763	Tussenprodukten	413	652	470
764	Twijn	878	799	236
765	Uitharding	196	187	374
766	Uitharding, onvolledige	881	751	343
767	Uitharding, te sterke	565	762	398
768	Uithardingstijd	197	188 779	62
769	U-profiel, gelaagd	428	657	648
770	Ureumformaldehydohars	698 886	694	310 672
771	Uitstootpen	260	58 238	91 836
772	Uitstootplaat	253	245 255 568 569	425

N	NEDERLANDS	E	F	R
773	Uitstootplunjer	254	244 254 544 545	92 433
774	Uitstoten	250	249	84
775	Uitstoten, automatisch	48 251	250	4 85
776	Uitstoten, met de hand	366	253	606
777	Uitstoter	256	236	89
778	Uitstoter van de aanspuitkegel	264 785	242	88
779	Uitstoter, door een veer bekrachtigde	263 782	246	87 555
780	Uitstoterframe	257	71 241	90
781	Uitstoting vanuit de bovenmatrijs	855	252	38
782	Uitvlokken	137	125	214
783	Uitvlokken (b.v. van een emulsie)	82	335	583
784	Uitwerpen	250	249	84
785	Uitwerpen, automatisch	48 251	250	4 85
786	Uitwerpen door middel van de bodem	77	251	348
787	Uitwerpen, met de hand	366	253	606
788	Uitwerper	256	236	89
789	Uitwerper, door een veer bekrachtigde	263 782	246	87 555
790	Uitwerper van de aanspuitkegel	264 785	242	88
791	Uitwerperframe	257	71 241	90
792	Uitwerpen	260	58 238	91 836
793	Uitwerpplaat	253	245 255 568 569	425
794	Uitwerpplunjer	254	244 254 544 545	92 433
795	Uitwerping vanuit de bovenmatrijs	855	252	38
796	Uitzetting van een matrijs	823	363	577
797	Uitzetting, lineaire	449	220	251
798	Uitzetting, thermische	839	221	746

N	NEDERLANDS	E	F	R
799	Uitzweten	299 821	294	72
800	"Uitzweten" van smeermiddel of glijmiddel	466	295	73
801	Vacuümkitt	120 887	121	34 148
802	Vastheid, diëlektrische	217 271	726	849
803	Verbinding	74	143 411 424	198
804	Verbindingsnaad	422	427	253
805	Verbindingsstang voor de uitstoters resp. uitwerpers	252	248 809	686
806	Verbindingsstuk	167	154	685
807	Verbleken van een kleur	154 301	196 206	94
808	Verbrand	90	62	439
809	Verdeelschot	51	215	532
810	Verdikker	848	279	142
811	Verdikkingmiddel	848	279	142
812	Verdraagzaamheid (B)	156	149	684
813	Verdunnen	849	222	575
814	Verdunningsmiddel	849	222	575
815	Verenigbaarheid (b.v. van een weekmaker en een hars)	156	149	684
816	Verf	566	525	231
817	Verf (luchtdrogende), in de lucht drogende	29 425	831	240
818	Verflak (op een drager neergeslagen kleurstof)	426	422	241
819	Verharder	369	231	373
820	Verhouding olie-hars	551	664	138
821	Verhouding viscositeit-dichtheid (kinematische viscositeit)	898	666 843	196
822	Verkleuring	222	226	164
823	Verlieshoekfactor ($\tan \alpha$)	225 833	302	228 733
824	Verlieshoekfactor ($\epsilon \tan \delta$)	461 462	304 390	225
825	Verlieshoek	460	29	776
826	Verlieshoek, diëlektrische	213	29	777
827	Verliezen, diëlektrische	214	531	124

N	NEDERLANDS	E	F	R
828	Vermoeiingsgrens	304	432	486
829	Vermoeiingssterkte	305	705	694
830	Vernis	888	829	239
831	Vernis, koud bereide	146	830	242
832	Veroudering	26	834	703
833	Versneller	3	4	793
834	Versnijdingsmiddel	290	297	724
835	Verspanen	469	824	293
836	Verstevigen	71	278	143
837	Vertrager	398 705	395 721	153 170
838	Vertraging van de matrijssluiting	396	662	152
839	Vervormbaarheid	242	230	774
840	Vervorming, blijvende	571	202	345
841	Vervorming, elastische	265	199	790
842	Vervorming, optische	561	201	369
843	Vervorming, plastische	599	203	411
844	Vervorming, specifieke	798	204	381
845	Vervorming onder belasting	204	198	117
846	Verwarming met een elektrische mantel	269	107 409	410
847	Verwarmingsband	372	142	318
848	Verwarmingscilinder	373	615	319
849	Verwarmingsmantel	372	142	318
850	Verwarmingsplaat	374	565	317
851	Verwekingspunt	761	584	767
852	Verwijderen van aanspuitingen	205	194	779
853	Vezel, ge vulcaniseerde	904	323	805
854	Vilt schijf	70	228 322	804
855	Vinyl	895	835	40
856	Vinylhars	699 896	695	41 662
857	Viscositeit	897	837	96

N	NEDERLANDS	E	F	R
858	Viscositeit, absolute	2	838	1
859	Viscositeit, dynamische	247	839	119
860	Viscositeit, kinematische	898	666 843	196
861	Viscositeit, specifieke	768	845	781
862	Viscositeitsgetal	899	391 840	529
863	Viscositeitsgetal, logaritmisch	458	389 842	271
864	Viscositeitsverhouding	900	665 844	380
865	Vlamhoogbestandheid	43	699	132
866	Vloei	330	339	735
867	Vloei, koude	147	337	822
868	Vloei bij kamertemperatuur	147	337	822
869	Vloeibaarheid	330	339	735
870	Vloeieigenschappen, goede	376 760	341 375	76
871	Vloeieigenschappen, slechte	463	42 340	350
872	Vloeien, plastisch	600	200	412
873	Vloeigrens	266 924	430	485
874	Vloeilijn	331	425 426	254
875	Vloeinaad	914	445	718
876	Voeding	306	18	259
877	Voedingsopening	308	20 512	56
878	Voeg	323 771	415	252
879	Voordrogging	649	627	443
880	Voorharding	648	622	488
881	Voorverhardingstijd (b.v. van een lijm- verbinding)	734	782	66
882	Voorverwarmen	654	619	479
883	Voorvorm	650	625	729
884	Voorvormen	651	623	728

N	NEDERLANDS	E	F	R
885	Voorvormmatrijs	653	624	731
886	Voorvormpers	652	521	730
887	Voorvormstuk, gelaagd	432	626	646
888	Voorwarmer, hoogfrequent	377	620	80
889	Voorwarmer, infrarood	397	621	172
890	Vorm	336	624	730
891	Vormdruk	339	347	112
892	Vormen (z.nw.)	337	345	811
893	Vormen van een voorvorm	338	346	810
894	Vorming van haarscheuren	185	152	769
895	Vorming van ijslijnen	344	359	625
896	Vormgeving door gieten	98 520	478	379
897	Vormgeving met een vormzak	52 519	485	504
898	Vormtemperatuur	340	348	740
899	Vouw (b.v. in het oppervlak van een laminaat)	922	724	309
900	Vreten (van een matrijs)	729	371	145
901	Vrijlaten van de matrijshelften (bij het ontwerp van een matrijs)	668	212	603
902	Vrijsnede (B)	234 236	209	788
903	Vrijsnedehoek (B)	235	28 210	778
904	Vulcanisatie, onvolledige	881	751	343
905	Vulfactor	89	301	229
906	Vulinrichting	455	105	141
907	Vulling	306	18	259
908	Vulruimte	454	101	140
909	Vulstof	311	102	321
910	Vulstofconcentratie	313	769	82
911	Vulstofnest	313	769	82
912	Waaieraanspuiting	303 351	276	37 58
913	Waas	371	813	471
914	Wachttijd voor verlijming	559	780	63

N	NEDERLANDS	E	F	R
915	Wals	199	192	828
916	Warmtegeleidingsvermogen	836	151	742
917	Waterabsorptie	907	1	46
918	Waterdampabsorptie	910	3	42
919	Waterkanaal	909	848	356
920	Wateropneming	907	1	46
921	Weefsel, geacacheerd; gecoat	138	792	759
922	Weefsel, geïmpregneerd	390	793	544
923	Weefsel, gelakt	889	794	244
924	Weekmaker	602	555	414
925	Weekmaking	603	556	415
926	Weekmaking, chemische	129	557	415
927	Weekmakingsgraad	604	774	707
928	Weerstand, inwendige	902	714	363
929	Weerstand, soortelijke inwendige	903	716	784
930	Weerstand tegen schimmelaantasting	346	709	107
931	Wetten	661	612	396
932	Wisselmatrijs	758	581	69 562
933	Wrijvinglassen	342	743	613
934	Wrijvingsarbeid	343	807	570
935	Wringing	858 878	799	236
936	Xylenolhars	700 923	696	237 665
937	Zeefanalyse	748	27	635
938	Zeefplaat	51	215	532
940	Zelfontbrandingstemperatuur	731	775	738
941	Zuurgetal	5	386	197
942	Zwelling	822	362	315
943	Zwellingsdruk	824	647	111
944	Zwichten, plastisch	600	200	412
945	Zwichtpunt, plastisch	266 924	430	485

II

E	N	E	N	E	N	E	N	E	N
1	655	38	449	73	235	105	101	141	92
2	858	39	38		439	106	94		107
3	9	40	39		441	107	95	142	138
	833	41	40	74	618	108	96	143	91
4	11	42	456		287	109	32	144	51
5	941	43	865	75	803	110	53	145	76
6	14	44	372	76	288	111	97	146	831
7	15	45	374	77	606	112	98	147	867
8	489	46	17	78	786	113	203	148	868
9	419		43	79	66	114	99	149	526
10	348		44	80	337	115	100	150	411
	409	47	133	81	160	116	347	151	108
	563	48	775	82	161	117	388	152	109
11	411		785		72	118	219	153	547
12	118	49	517	83	783	119	375	154	350
13	716	50	444	84	484	120	801	155	64
14	198	51	809	85	69	121	82	156	807
15	416		938	86	73	122	85		358
16	415	52	897		57	123	346		113
17	410	53	438		74	124	366		812
	450	54	760	87	75	125	365	157	815
	452	55	169		47	126	383	158	433
18	224	56	168	88	59		439	159	298
	756	57	53	89	60		441	160	297
19	575	58	714	90	430		618		110
20	417	59	530	91	905			161	535
21	376		677		88	127	340		112
	412	60	609		357	128	305	162	525
22	414	61	159	92	762	129	926		111
23	413	62	58	93	333	130	24	163	516
24	16	63	65		231		28	164	178
25	465	64	117	94	553		644	165	177
26	832		355	95	334	131	338	166	114
27	421	65	423	96	335	132	103	167	115
28	422	66	63	97	93	133	670		116
29	817	67	61		230	134	121	168	806
30	10	68	473	98	254	135	657	169	118
31	33	69	62		252	136	122	170	212
32	35	70	578	99	896	137	105	171	23
33	34		854	100	252		782	172	25
34	32	71	304	101	255	138	921	173	124
35	667		836	102	339	139	506	174	125
36	36	72	474	103	340	140	90	175	126
37	37			104	341		106	176	127
					440		139		437

E	N	E	N	E	N	E	N	E	N
177	128	209	144	239	175	268	192	301	807
178	129	210	443		176	269	846	302	152
179	343	211	146	240	571	270	330	303	8
180	342		147	241	472	271	162		912
181	132	212	148	242	181		163	304	828
182	12		515		719		802	305	829
	13	213	826		839	272	623	306	876
	480	214	827	243	493	273	624		907
183	49	215	215	244	561	274	—	307	2
	273	216	42	245	512	275	229	308	877
	642	217	162	246	663		233	309	578
184	617		163	247	859	276	240	310	257
185	894		802	248	716		608		533
186	26	218	150	249	205	277	196	311	909
	499		407	250	774	278	194	312	393
187	369	219	425		784	279	193		398
188	363	220	153	251	775		195	313	910
189	364	221	5		785	280	197		911
190	78	222	822	252	805	281	198	314	27
191	183	223	306	253	772	282	216	315	221
192	184	224	213		793	283	199		227
193	477		214	254	773	284	269	316	416
194	102	225	155		794	285	200	317	704
	130		725	255	246	286	285	318	31
	131		823	256	777	287	202	319	478
195	50	226	30		788	288	203	320	560
196	45		710	257	780	289	648	321	486
	765	227	67		791	290	206	322	71
197	46		241	258	250		707	323	136
	768	228	711	259	1		834		878
198	182	229	574	260	771	291	625	324	20
199	104	230	249		792		706		356
	634		509	261	607	292	207	325	420
	915	231	89	262	731		448	326	379
200	141		247	263	779	293	553		380
	142	232	68		789	294	81	327	78
201	487		248	264	778	295	208	328	551
202	135	233	70		790	296	209		562
203	156	234	902	265	841		210	329	699
204	845	235	903	266	187	297	685		701
205	852	236	902		615	298	684	330	226
206	592	237	149		873	299	799		866
207	371	238	172	267	945				869
208	134		650		185	300	258	331	874
							534		

E	N	E	N	E	N	E	N	E	N
332	227	366	776	401	311	437	388	474	494
	549		787		680	438	22	475	492
333	698	367	275	402	675		120	476	52
334	179	368	276	403	312		389	477	521
335	531	369	819		679	439	21	478	451
	573			404	310		119	479	660
336	431	370	277		315		390	480	424
	890	371	757	405	313	440	296	481	454
337	892		913		317	441	399	482	455
338	893	372	847	406	326	442	402	483	457
			849	407	323	443	529	484	545
339	173	373	848	408	351	444	406	485	410
	891	374	850		543	445	404		450
340	726	375	637	409	319	446	405		452
	898	376	870	410	320	447	408	486	190
341	235	377	888	411	180	448	270	487	188
	439	378	397	412	271	449	797	488	189
	441	379	589	413	274	450	427	489	264
	618	380	290		763	451	458	490	191
342	933		537	414	758	452	400	491	262
343	934	381	291	415	267	453	360	492	459
344	895	382	292	416	243	454	908	493	460
345	237	383	289	417	318	455	906	494	461
346	930	384	415	418	321	456	656	495	429
347	236	385	570	419	322	457	658	496	431
348	238	386	447	420	245	458	863	497	438
349	4	387	519	421	123	459	700	498	61
350	5	388	520	422	804	460	825	499	433
351	8	389	653	423	338	461	824	500	110
	912	390	922	424	542	462	824	501	437
352	6	391	171	425	817	463	871	502	20
353	7		302	426	818	464	253	503	356
	633	392	170	427	293	465	527	504	311
354	242		303	428	769	466	659		680
355	251	393	171	429	232	467	800	505	442
356	261		302	430	385	468	86	506	435
357	348	394	440	431	505	469	55	507	511
	409	395	299	432	887		835	508	432
	563	396	889	433	554	470	426	509	436
358	349	397	307	434	743	471	154	510	747
359	418		837	435	386	472	428		
360	354	399	308	436	610	473	329		
361	359		316		387				
362	268	400	309						
363	657		673						
364	502								
365	727								

E	N	E	N	E	N	E	N	E	N
511	385	542	344	579	220	615	577	654	882
	539	543	345	580	218	616	579	655	516
512	613	544	471	581	341	617	580	656	556
513	83	545	470	582	351	618	581	657	174
514	690		686		543	619	582	658	730
515	645	546	204	583	544	620	583	659	639
516	166		626	584	545	621	584	660	508
517	252	547	473	585	546	622	585	661	403
	525	548	474	586	576	623	586		931
518	538	549	477	587	702	624	587	662	695
	676	550	472	588	323	625	588	663	694
519	897	551	820	589	324	626	590	664	531
520	252	552	280	590	325	627	591	665	573
	896	553	476	591	239	628	593		620
521	526	554	477		513	629	594	666	477
522	112	555	281		604	630	595	667	301
	525	556	279	592	572	631	596	668	901
523	523	557	693	593	324	632	597	669	77
	674	558	475	594	260	633	598	670	665
524	675	559	914	595	568	634	599	671	628
525	385	560	60	596	378	635	600		732
	539	561	842	597	35	636	601	672	278
526	253	562	651	598	382	637	602	673	588
	527	563	546	599	843	638	603	674	11
527	256	564	500	600	872	639	605	675	15
	532	565	503	601	944	640	435	676	34
528	258		767	602	565	641	511	677	36
	534	566	384	603	924	642	468	678	38
529	257		818		564	643	259	679	374
	533	567	504	604	925	644	540		463
530	259	568	137	605	927	645	559	680	755
	540	569	510	606	566	646	295	681	255
531	536	570	720	607	567	647	575	682	132
532	524	571	840	608	569	648	145	683	364
	528	572	157	609	555	649	42	684	200
533	682	573	514	610	557	650	880	685	236
	541	574	148	611	555	651	883	686	238
534	541	575	215	612	572	652	722	687	451
535	687	576	216	613	462	653	886	688	466
	748	577	217	614	754			689	280
536	445	578	219		224			690	281
537	201				756			691	279
538	466							692	217
539	467								218
540	314								
541	481								

E	N	E	N	E	N	E	N	E	N
693	286	729	900	768	861	806	666	842	414
694	282	730	522	769	611	807	143	843	737
695	283	731	940	770	502	808	750	844	733
	374	732	518	771	136	809	752	845	734
696	284	733	434		878	810	266	846	413
697	738	734	881	772	669		664	847	284
698	770	735	647	773	668	811	272	848	810
699	856	736	646	774	436		708		811
700	936	737	29	775	327	812	48	849	813
701	627	738	332	776	671	813	140		814
702	629	739	227	777	616	814	713	850	738
703	630		549	778	678	815	475	851	165
704	6	740	361	779	688	816	496	852	336
705	837	741	294	780	619	817	497	853	353
706	729	742	640	781	709	818	498	854	446
707	244	743	528	782	779	819	495	855	781
708	469		682		789	820	717		795
	631	744	681	783	2	821	799	856	621
709	381	745	672	784	2	822	942	857	739
710	7	746	367	785	778	823	796	858	740
	633	747	368		790	824	943		935
711	689	748	937	786	449	825	718	859	370
712	87	749	432	787	692	826	283	860	372
713	614	750	328	788	693		374	861	371
714	234	751	652	789	666	827	376	862	373
	558	752	41	790	705		412	863	744
715	547		225	791	696	828	375	864	747
	109	753	401	792	703	829	377	865	687
716	100	754	228	793	79		636		748
717	648	755	550	794	79	830	712	866	745
718	467	756	643	795	742	831	723		746
719	671	757	265	796	396	832	724	867	501
720	377	758	932		697	833	155	868	158
	636	759	490	797	465		725	869	164
721	635	760	870	798	622		823		749
722	638	761	851		844	834	751	870	715
	683	762	352	799	662	835	750	871	18
723	362	763	282	800	667	836	916	872	753
724	222	764	417	801	168	837	483	873	19
725	325	765	488	802	177	838	151	874	761
726	464	766	54	803	663	839	798	875	80
727	612	767	373	804	665	840	736		548
728	56			805	77	841	735	876	759
	649								760